

Distr.: Limited
27 January 2022

Arabic
Original: English



جمعية الأمم المتحدة
للبيئة التابعة لبرنامج
الأمم المتحدة للبيئة



جمعية الأمم المتحدة للبيئة التابعة
لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة
الدورة الخامسة

نيروبي (مختلطة)، 22-26 شباط/فبراير 2021
و28 شباط/فبراير-2 آذار/مارس 2022*

مشروع قرار بشأن النهج الخضراء من أجل تعافي مستدام لفترة ما بعد مرض فيروس كورونا
(كوفيد-19)**

نص مقدم من مجموعة الدول الأفريقية

إن جمعية الأمم المتحدة للبيئة،

الفقرة 1 من الديباجة - *إن تلاحظ مع القلق إلى جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) قد أبطأ التقدم المحرز في تحقيق خطة عام 2030 وأهداف التنمية المستدامة وغيرها من الالتزامات العالمية للتنمية المستدامة،*

الفقرة 2 من الديباجة - *وإن تقرر بأن جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) تمثل صدمة اقتصادية تثير قلقاً عالمياً أثر سلباً على جميع الاقتصادات، ولا سيما اقتصادات البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية، بسبب، من بين أمور أخرى، قابلية التضضر من الكوارث القائمة، ونتيجة لذلك، لا يزال انعدام الأمن الغذائي ونشوب النزاعات وزيادة الديون وخسارة المكاسب الإنمائية التي تحققت بشق الأنفس أمراً بعيد المنال،*

الفقرة 3 من الديباجة - *وإن تكرر أن جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) لا تغير الحاجة الملحة للتصدي للتحديات البيئية وأزمة المناخ، بل إنها سرعت من حاجة العالم إلى اتخاذ إجراءات عاجلة للتصدي لهذه التحديات من أجل منع حدوث آثار كبيرة على الانتعاش الطويل الأمد من مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)،*

الفقرة 4 من الديباجة - *وإن تؤكد على ضرورة اتخاذ خيارات، مع انتقال البلدان إلى الانتعاش الاجتماعي والاقتصادي من آثار جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)، التي ستشكل مسارات بشأن استخدام السلع والخدمات البيئية، فضلاً عن القدرة على الصمود أمام تغير المناخ لعقود قادمة،*

* وفقاً للمقررين اللذين اتخذهما مكتب جمعية الأمم المتحدة للبيئة في اجتماعه المعقود في 8 تشرين الأول/أكتوبر 2020 مكتباً لجمعية الأمم المتحدة للبيئة ولجنة الممثلين الدائمين في اجتماعهما المشترك المعقود في 1 كانون الأول/ديسمبر 2020، رُفعت الدورة الخامسة لجمعية البيئة في 23 شباط/فبراير 2021 ومن المتوقع أن تُستأنف في اجتماع حضوري في شباط/فبراير 2022.

** لم تخضع هذه الوثيقة لتحرير رسمي

الفقرة 5 من الديباجة - و/ذ تشير إلى خطة عمل أديس أبابا

الفقرة 6 من الديباجة - و/ذ تقدر الجهود المختلفة المبذولة على الصعد الوطني والإقليمي والعالمي بشأن التعافي من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)، مثل خطة عمل الاتحاد الأفريقي للإنعاش الأخضر، وبرنامج التحفيز الأخضر الأفريقي، والاتفاق الأخضر الأوروبي، وشبكة السياسات المالية الخضراء، والمرصد العالمي للإنعاش، وشراكة العمل بشأن الاقتصاد الأخضر، بوصفها منابر لتبادل المعرفة والخبرات المتعلقة بالإنعاش الأخضر، وحيث تتجه الشراكات المعززة لها للتصدي للتحديات المتعددة للإنعاش بوصفها منابر لتبادل المعارف والخبرات المتعلقة بالإنعاش الأخضر، وكذلك تعزيز التنمية المستدامة،

الفقرة 7 من الديباجة - و/ذ تلاحظ إلى أن الاستجابة لجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) تتطلب من البلدان وأصحاب المصلحة أن تزيد من قدراتها الاستباقية وأن تتخذ تدابير وتدخلات عاجلة تتناسب مع معدل طبيعتها غير المؤكدة والمتكشفة في الوقت المناسب وبطريقة فعالة؛

1- الفقرة 1 من المنطوق - تشجع الدول الأعضاء على تعزيز التدابير الحالية لتعزيز الإدارة المستدامة لرأس المال الطبيعي، والحفاظ على التنوع البيولوجي، وحماية خدمات النظم الإيكولوجية ووظائفها، ومكافحة تغير المناخ والتلوث كجزء من المساهمة في تنفيذ تدابير الإنعاش.

2- الفقرة 2 من المنطوق - تدعو البلدان والمجتمع الدولي إلى إيلاء الأولوية لوضع تدابير الإنعاش الأخضر والمستدام في المؤسسات، لتمكين المجتمعات المحلية من إعادة البناء بشكل أفضل من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)، التي يمكن أن تحقق فوائد متبادلة ومنافع مشتركة للقدرة على المجابهة الاجتماعية والاقتصادية والبيئية بطريقة كلية وشاملة من خلال النهج الخضراء، بما في ذلك التمويل، والابتكار، والتكنولوجيا، والتنوع، وبناء القدرات، والترتيبات التعاونية، وشروط الدعم الكافية للبلدان النامية التي يمكن التنبؤ بها ويمكن الوصول إليها، ولا سيما البلدان الأفريقية،، للمساعدة في الجهود الوطنية لتنفيذ هذه التدابير، مثل:

(أ) مبادرات الطاقة المتجددة والتحول الوطني العادل الذي يعزز الانتعاش الاقتصادي على المدى الطويل، وزيادة فرص العمل، والحصول على الطاقة، والإنتاجية، مع المساهمة في جهود تخفيف آثار الضرر،

(ب) النهج القائمة على النظم الإيكولوجية التي تدعم التنوع البيولوجي والإدارة المستدامة للأراضي وحفظ الغابات وإدارة المحيطات والسياحة الإيكولوجية مع المساهمة في تحسين سبل العيش،

(ج) الزراعة المستدامة والقادرة على التكيف مع تغير المناخ التي تركز على خلق فرص عمل خضراء للقضاء على الفقر والحد من انعدام الأمن الغذائي وتوليد نمو اقتصادي متزايد في القطاع الزراعي والمجتمعات الريفية،

(د) المدن الخضراء والمرنة مع التركيز على المعلومات والاتصالات والتكنولوجيا لدعم نماذج التخطيط الحضري المستدام، وتطوير البنية الأساسية المرنة، واستراتيجيات الحد من مخاطر الكوارث لضمان التكيف مع تغير المناخ مع توفير آثار إيجابية على التنوع البيولوجي والمناخ الحفاظ على الصحة ونوعية الهواء.

3- الفقرة 3 من المنطوق - تشجع الدول الأعضاء على تعزيز التدابير الرامية إلى اتخاذ تدابير التعافي من جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) في خطط التنمية الوطنية والقطاعية بغية إقامة مجتمع نظيف وقادر على الصمود وشامل للجميع.

4- الفقرة 4 من المنطوق - تطلب إلى كيانات الأمم المتحدة والشركاء أن تدعم البلدان وتُشركها في مجالات البحث والتطوير والتكنولوجيا المبتكرة وتعبئة التمويل وبناء القدرات وتبادل المعارف من أجل تحقيق انتعاش أخضر شامل.

- 5- الفقرة 5 من المنطوق - تحث الدول الأعضاء على تبادل المعارف وبناء القدرات، لا سيما في البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية، في مجالات البحث والتطوير، وتحويل التكنولوجيا ونقلها لضمان المساواة في الحصول على البيانات والمعارف والدعم التقني من أجل تحقيق انتعاش أخضر شامل.
- 6- الفقرة 6 من المنطوق - تطلب إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة أن تدعم البلدان، من خلال نظام تنسيق الأنشطة الإنمائية للأمم المتحدة الذي تم تجديده، بشأن المعلومات والمعارف وتنمية القدرات والدعم التقني، من أجل تحقيق انتعاش أخضر أفضل وأكثر مرونة.
- 7- الفقرة 7 من المنطوق - تطلب إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة أن تقدم المساعدة التقنية للبلدان، ولا سيما البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية، التي تحفز الجهود المبذولة لتعبئة الموارد، من أجل تعزيز وتوسيع نطاق جهود البلدان بشأن تدابير الانتعاش الأخضر.
- 8- الفقرة 8 من المنطوق - تدعو المجتمع الدولي والقطاع الخاص والمؤسسات المالية المتعددة الأطراف والمصارف وشركات التأمين إلى دعم البلدان التي تأثرت اقتصاداتها بجائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) من خلال توفير التمويل التقليدي والابتكاري من أجل إيجاد مسار أخضر نحو الانتعاش.